32004E0423

SKUPNO STALIŠČE SVETA 2004/423/SZVP
z dne 26. aprila 2004
o podaljšanju omejevalnih ukrepov proti Burmi/Mjanmaru

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o Evropski uniji in zlasti člena 15 Pogodbe,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) 28. oktobra 1996 je Svet sprejel Skupno stališče 1996/635/SZVP o Burmi/Mjanmaru [1], ki ga je pozneje nadomestilo Skupno stališče 2003/297/SZVP o Burmi/Mjanmaru [2], kakor je bilo spremenjeno s Sklepom Sveta 2003/907/SZVP [3], in ki preneha veljati 29. aprila 2004.

(2) Glede na trenutne politične razmere v Burmi/Mjanmaru, ki kažejo nezmožnost vojaških oblasti za začetek poglobljenih razprav z demokratičnim gibanjem o procesu za dosego narodne sprave, spoštovanja človekovih pravic in demokracije, ker so Daw Aung San Suu Kyi in drugi člani Narodne lige za demokracijo še vedno v zaporu in glede na nenehne resne kršitve človekovih pravic, vključno s tem, da še niso bili sprejeti ukrepi za odpravo prisilnega dela v skladu s priporočili iz poročila skupine visokih uradnikov Mednarodne organizacije dela za leto 2001, Svet meni, da je treba ohraniti omejevalne ukrepe, sprejete na podlagi Skupnega stališča 2003/297/SZVP, proti vojaškemu režimu v Burmi/Mjanmaru in tistim osebam, ki imajo največjo korist od njihovega načina vladanja, ter tistim, ki ovirajo proces narodne sprave, spoštovanje človekovih pravic in demokracijo.

(3) Zato je treba ohraniti prepoved izdaje vizumov in zamrznitev sredstev, ki velja za člane vojaškega režima, vojaških in varnostnih sil, gospodarske interese vojaškega režima in druge posameznike, skupine, podjetja ali entitete, povezane z vojaškim režimom, ki oblikujejo in izvajajo politike ali imajo koristi od politik, ki Burmi/Mjanmaru ovirajo prehod v demokracijo, kot tudi njihovim družinam ter drugim sodelavcem.

(4) Ohraniti je treba prepoved obiskov vsaj na ravni političnih direktorjev, kar pa ne vpliva na primere, ko Evropska unija odloči, da je obisk neposredno namenjen doseganju narodne sprave, spoštovanja človekovih pravic in demokracije v Burmi/Mjanmaru.

(5) V primeru bistvenega izboljšanja splošnih političnih razmer v Burmi/Mjanmaru bo Svet na podlagi ocene razvoja dogodkov proučil ne le prenehanje uporabe omejevalnih ukrepov, ampak tudi postopno ponovno sodelovanje z Burmo/Mjanmarom.

(6) Ukrepanje Skupnosti je potrebno za izvajanje nekaterih ukrepov –

SPREJEL NASLEDNJE SKUPNO STALIŠČE:

Člen 1

V tem skupnem stališču „tehnična pomoč“ pomeni vsakršno tehnično podporo v zvezi s popravili, razvojem, proizvodnjo, sestavljanjem, preskušanjem, vzdrževanjem ali kakršnimi koli drugimi tehničnimi storitvami in je lahko v obliki uvajanja, nasvetov, usposabljanja, prenosa delovnega znanja ali veščin ali svetovanja, vključuje pa tudi ustne oblike pomoči.

Člen 2

Države članice še naprej ne bodo dovoljevale napotitve vojaškega osebja v diplomatska predstavništva Burme/Mjanmara v državah članicah, prav tako pa še naprej velja odpoklic vojaškega osebja pri diplomatskih predstavništvih držav članic v Burmi/Mjanmaru.

Člen 3

1. Državljanom držav članic je prepovedano Burmi/Mjanmaru prodajati, dobavljati, prenašati ali izvažati orožje in drug vojaški material vseh vrst, vključno z orožjem in strelivom, vojaškimi vozili in opremo, paravojaško opremo in rezervnimi deli za vse navedeno, pa tudi opremo, ki bi se lahko uporabila za notranjo represijo; prav tako jim je to prepovedano početi z ozemelj držav članic ali s plovili pod zastavo držav članic ali z njihovimi zrakoplovi, ne glede na to, ali je blago po poreklu z ozemelj držav članic ali ne.

[1] UL L 287, 8.11.1996, str. 1.
[2] UL L 106, 29.4.2003, str. 36.
[3] UL L 340, 24.12.2003, str. 81.

2. Prepovedano je:

(a) dajati, prodajati, dobavljati ali prenašati tehnično pomoč, posredniške in druge storitve v zvezi z vojaškimi dejavnostmi in zagotavljanjem, proizvodnjo, vzdrževanjem in uporabo oborožitve in drugega vojaškega materiala vseh vrst, vključno z orožjem in strelivom, vojaškimi vozili in opremo, paravojaško opremo in rezervnimi deli za vse navedeno, pa tudi opremo, ki bi se lahko uporabila za notranjo represijo, posredno ali neposredno, osebam, organizacijam ali organom v Burmi/Mjanmaru ali za uporabo v Burmi/Mjanmaru;

(b) zagotavljati financiranje ali finančno podporo v zvezi z vojaškimi dejavnostmi, zlasti subvencije, posojila ali izvozna kreditna zavarovanja, za prodajo, dobavo, prenos ali izvoz oborožitve in drugega vojaškega materiala, pa tudi opreme, ki bi se lahko uporabila za notranjo represijo, posredno ali neposredno, osebam, organizacijam ali organom v Burmi/Mjanmaru ali za uporabo v Burmi/Mjanmaru.

Člen 4

1. Člen 3 se ne uporablja za:

(a) prodajo, dobavo, prenos ali izvoz opreme, ki ni namenjena ubijanju, ali opreme, ki bi se lahko uporabila za notranjo represijo, če je namenjena izključno za uporabo v človekoljubne namene ali zaščito ali za programe OZN, EU in Skupnosti za institucionalni razvoj, ali za material, ki je namenjen za operacije EU in OZN za obvladovanje krize;

(b) zagotavljanje financiranja in finančne podpore v zvezi s takšno opremo;

(c) zagotavljanje tehnične pomoči v zvezi s takšno opremo,

pod pogojem, da je takšen izvoz vnaprej odobril ustrezni pristojni organ.

2. Člen 3 se ne uporablja za zaščitna oblačila, vključno z neprebojnimi jopiči in vojaškimi čeladami, ki so jih začasno uvozili v Burmo/Mjanmar za lastno uporabo uslužbenci Združenih narodov, EU, Skupnosti ali njenih držav članic, predstavniki medijev ter človekoljubne in razvojne pomoči in njihovo spremno osebje.

Člen 5

Nečlovekoljubna pomoč ali razvojni programi se ustavijo. Izjeme se lahko dovolijo za projekte in programe, ki jih je treba v čim večji meri opredeliti po posvetovanju z demokratičnimi skupinami, vključno z Narodno ligo za demokracijo, ki morajo tudi sodelovati pri njihovem vodenju:

— v podporo človekovim pravicam in demokraciji,

— v podporo boju proti revščini in zlasti zagotavljanju osnovnih potreb za najrevnejši del prebivalstva,

— v okviru decentraliziranega sodelovanja prek lokalnih civilnih oblasti in nevladnih organizacij,

— v podporo zdravstva in osnovnega izobraževanja prek nevladnih organizacij.

Člen 6

1. Države članice ukrenejo vse potrebno za preprečitev vstopa na njihovo ozemlje ali tranzita prek njihovega ozemlja vodilnim članom Državnega sveta za mir in razvoj (SPDC), burmanskim funkcionarjem v turističnem sektorju, vodilnim članom vojske, vlade ali varnostnih sil, ki oblikujejo in izvajajo politike ali imajo korist od politik, ki Burmo/Mjanmar ovirajo pri prehodu v demokracijo, in njihovim družinam, ki so fizične osebe, naštete v prilogi.

2. Odstavek 1 ne zavezuje nobene države k temu, da bi lastnim državljanom odklonila vstop na svoje ozemlje.

3. Odstavek 1 ne zadeva primerov, v katerih posamezno državo članico zavezuje drugačna mednarodnopravna obveznost, in sicer:

(a) ko je država gostiteljica mednarodne medvladne organizacije,

(b) ko je država gostiteljica mednarodne konference, ki jo skliče OZN ali katere pokroviteljica je OZN, ali

(c) v okviru večstranskega sporazuma, s katerim so predvideni privilegiji in imunitete.

V vsakem od teh primerov mora biti Svet ustrezno obveščen.

4. Odstavek 3 se mora uporabiti tudi v primerih, ko je posamezna država članica gostiteljica Organizacije za varnost in sodelovanje v Evropi (OVSE).

5. Države članice lahko dovolijo izjemo iz ukrepov na podlagi odstavka 1, kadar je potovanje utemeljeno z razlogi nujnih humanitarnih potreb ali udeležbe na medvladnih srečanjih, vključno s tistimi, ki jih prireja Evropska unija, na katerih se vodi politični dialog, s katerim se neposredno razvijajo demokracija, človekove pravice in pravna država v Burmi/Mjanmaru.

6. Država članica, ki želi dovoliti izjemo iz odstavka 5, o tem pisno obvesti Svet. Šteje se, da je bila izjema dovoljena, če po prejemu uradnega obvestila o predlagani izjemi eden ali več članov Sveta v 48 urah ne pošlje pisnega ugovora. Če eden ali več članov Sveta poda ugovor, lahko Svet s kvalificirano večino odloči, da bo izjemo dovolil.

7. V primerih, ko posamezna država članica na podlagi odstavkov 3, 4, 5 in 6 dovoli vstop na svoje ozemlje ali tranzit prek njega osebam s seznama v prilogi, se dovoljenje omeji na namen, za katerega je bilo odobreno, ter na osebe, na katere se nanaša.

Člen 7

1. Zamrznejo se vsa sredstva in gospodarski viri članov vlade Burme/Mjanmara ter fizičnih in pravnih oseb, entitet ali z njo povezanih organov, ki so našteti v prilogi.

2. Fizičnim ali pravnim osebam, entitetam ali organom s seznama v prilogi ne smejo biti dana na razpolago ali v njihovo korist nikakršna sredstva ali gospodarski viri, ne posredno ne neposredno.

3. Izjeme so dopustne za sredstva ali gospodarske vire, ki so:

(a) potrebni za osnovne izdatke, vključno s plačili za živila, najemnine ali hipoteke, zdravila in zdravstveno oskrbo, davke, zavarovalne premije in pristojbine za storitve javnih gospodarskih služb;

(b) namenjeni izključno za plačilo zmernih honorarjev in nadomestil za stroške zagotavljanja pravnih storitev;

(c) namenjeni izključno za plačilo pristojbin ali stroškov za rutinsko hrambo ali upravljanje zamrznjenih sredstev ali gospodarskih virov;

(d) potrebni za izredne izdatke.

4. Odstavek 2 ne velja za pripise na blokirane račune, in sicer:

(a) obresti ali drugih donosov na teh računih ali

(b) zapadlih plačil po pogodbah, sporazumih ali obveznostih, ki so bile sklenjene ali so nastale pred datumom, ko so za te račune začeli veljati omejevalni ukrepi,

pod pogojem, da takšne obresti, druge donose in plačila še vedno ureja odstavek 1.

Člen 8

Dvostranski državniški obiski na visoki ravni (ministri in uradniki vsaj na ravni političnih direktorjev) Burme/Mjanmara so še vedno prepovedani. Svet lahko v izjemnih okoliščinah odloči o izjemi od tega pravila.

Člen 9

Svet, ki odloča na predlog države članice ali Komisije, po potrebi spremeni seznam iz priloge.

Člen 10

To skupno stališče velja za obdobje 12 mesecev. Nenehno se ga preverja. Če bo Svet menil, da cilji, zaradi katerih je bilo sprejeto, niso doseženi, bo podaljšano ali ustrezno spremenjeno.

Člen 11

To skupno stališče začne veljati 30. aprila 2004.

Člen 12

To skupno stališče se objavi v Uradnem listu.

V Luxembourgu, 26. aprila 2004

Za Svet

Predsednik

B. COWEN

PRILOGA

Seznam iz člena 9

DRŽAVNI SVET ZA MIR IN RAZVOJ (SPDC)

Ime	*Funkcija*	*Datum rojstva*	*Zakonec*	*Otroci*	*Vnuki*
Vrhovni general Than Shwe	Predsednik	2.2.1933	Kyaing Kyaing	Thandar Shwe, Khin Pyone Shwe, Aye Aye Thit Shwe	Thidar Htun, Nay Shwe Thway Aung (a) Pho La Pye, Pho La Lon
Namestnik vrhovnega generala Maung Aye	Podpredsednik	25.12.1937	Mya Mya San	Nandar Aye	
General Khin Nyunt	Premier	11.10.1939	Khin Win Shwe (6.10.1940)	Ye Naing Win, Zaw Naing Co, Thin Le Le Win	
General Thura Shwe Mann	Načelnik štaba, koordinator posebnih operacij (kopenska vojska, mornarica in letalstvo)		Khin Lay Thet	Toe Naing Mann (žena-Zay Zin Latt), Aung Thet Mann Ko Ko, Shwe Mann Ko Ko	
Generalpolkovnik Gen Soe Win	Prvi sekretar		Than Than Nwe		
Generalpolkovnik Thein Sein	Drugi sekretar, generalov pribočnik		Khin Khin Win		
Generalpolkovnik Thiha Thura Tin Aung Myint Co	Glavni intendant		Khin Saw Hnin		
Generalpolkovnik Kyaw Win	Vodja vojaškega usposabljanja		San San Yee		
Generalpolkovnik Tin Aye	Poveljnik topništva, vodja UMEH		Kyi Kyi Ohn		
Generalpolkovnik Ye Myint	Vodja urada za posebne operacije 1 (Kachin, Chin, Sagaing, Magwe, Mandalay)		Tin Lin Myint (25.1.1947)	Theingi Ye Myint, Aung Zaw Ye Myint, Kay Khaing Ye Myint	
Generalpolkovnik Aung Htwe	Vodja urada za posebne operacije 2 (Kayak, Shan)		Khin Hnin Wai		
Generalpolkovnik Khin Mating Than	Vodja urada za posebne operacije 3 (Pegu, Rangoon, Irrawaddy, Arakan)		Marlar Tint		
Generalpolkovnik Mating Bo	Vodja urada za posebne operacije 4 (Karen, Mon, Tenasserim)		Khin Lay Myint		

REGIONALNI POVELJNIKI

Ime	*Poveljstvo*	*Datum rojstva*	*Zakonec*	*Otroci*	*Vnuki*
Generalmajor Myint Swe	Rangoon		Khin Thet Htay		
Generalmajor Ye Myint	center – provinca Mandalay		Myat Ngwe		
Generalmajor Thar Aye	severzahod – Provinca Sagaing		Wai Wai Khaing		
Generalmajor Maung Maung Swe	sever - dežela Kachin		Tin Tin Nwe	Ei Thet Thet Swe, Kaung Kyaw Swe	
Generalmajor Myint Hlaing	severovzhod – dežela Shan (sever)		Khin Thant Sin		
Generalmajor Khin Zaw	trikotnik – dežela Shan (vzhod)		Khin Pyone Win	Kyi Tha Khin Zaw, Su Khin Zaw	
Generalmajor Khin Maung Myint	vzhod – dežela Shan (jug)		Win Win Nu		
Generalmajor Thura Myint Aung	jugovzhod – dežela Mon		Than Than Nwe		
Brigadni general Ohn Myint	primorje – provinca Tenasserim		Nu Nu Swe		
Generalmajor Ko Ko	jug – provinca Pegu		Sat Nwan Khun Sum		
Generalmajor Soe Naing	jugozahod – provinca Irrawady		Tin Tin Latt		
Generalmajor Maung Co	zahod – dežela Arakan		Nyunt Nyunt Co		

REGIONALNI PODPOVELJNIKI

Ime	*Poveljstvo*	*Datum rojstva*	*Zakonec*	*Otroci*	*Vnuki*
Polkovnik Wai Lwin	Rangoon		Swe Swe Oo	Wai Phyo, Lwin Yamin	
Brigadni general Nay Win	center		Nan Aye Mya		
Polkovnik Tin Maung Ohn	severozahod				
Brigadni general San Tun	sever		Tin Sein		
Brigadni general Hla Myint	severovzhod		Su Su Hlaing		
Brigadni general Myint Swe	trikotnik		Mya Mya Ohn	Khin Mya Mya, Wut Hmone Swe (mož - Soe Thu)	

Ime	*Poveljstvo*	*Datum rojstva*	*Zakonec*	*Otroci*	*Vnuki*
Polkovnik Win Myint	vzhod				
Brigadni general Myo Hla	jugovzhod		Khin Hnin Aye		
Polkovnik Hone Ngaing	primorje				
Brigadni general Thura Maung Ni	jug		Nan Myint Sein		
Brigadni general Tint Swe	jugozahod		Khin Thaung	Ye Min (a) Ye Kyaw Swat Swe (žena - Su Mon Swe)	
Polkovnik Tin Hlaing	zahod				

MINISTRI

Ime	*Ministrstvo*	*Datum rojstva*	*Zakonec*	*Otroci*	*Vnuki*
U Than Shwe	Urad premiera		Yin Yin Mya		
Generalmajor Thein Swe	Urad premiera		Mya Theingi		
Generalmajor Nyunt Tin	Kmetijstvo in namakanje		Khin Myo Co	Kyaw Myo Nyunt, Thu Thu Ei Han	
Brigadni general Pyi Sone	Trgovina		Aye Pyay Wai Khin	Kalyar Pyay Wai Shan, Pan Thara Pyay Shan	
Generalmajor Saw Tun	Gradbeništvo		Myint Myint Ko		
Generalmajor Htay Co	Zadruge		Ni Ni Win		
Generalmajor Kyi Aung	Kultura		Khin Khin Lay		
U Than Aung	Izobraževanje		Win Shwe		
Generalmajor Tin Htut	Električna energija		Tin Tin Nyunt		
Brigadni general Lun Thi	Energetika		Khin Mar Aye	Mya Sein Aye, Zin Maung Lun (žena - Zar Chi Ko)	
Generalmajor Hla Tun	Finance in prihodki		Khin Than Win		
U Win Aung	Zunanje zadeve		San Yon	Su Nyein Aye, Thaung Su Nyein (žena - Su Su Soe Nyunt)	

Ime	*Ministrstvo*	*Datum rojstva*	*Zakonec*	*Otroci*	*Vnuki*
Brigadni general Thein Aung	Gozdarstvo		Khin Htay Myint		
Prof. dr. Kyaw Myint	Zdravje		Nilar Thaw		
Polkovnik Tin Hlaing	Notranje zadeve		Khin Hla Hla		
Generalmajor Sein Htwa	Ministrstvo za priseljevanje in prebivalstvo ter Ministrstvo za socialno varstvo, pomoč in ponovno naseljevanje		Khin Aye		
U Aung Thaung	Industrija 1		Khin Khin Yi	Nay Aung, Pyi Aung	
Generalmajor Saw Lwin	Industrija 2		Moe Moe Myint		
Brigadni general Kyaw Hsan	Informiranje		Kyi Kyi Win		
U Tin Win	Delo		Khin Nu	May Khin Tin Win Nu	
Brigadni general Maung Maung Thein	Živinoreja in ribištvo		Myint Myint Aye		
Brigadni general Ohn Myint	Rudarstvo		San San	Maung Thet Naing Oo, Maung Min Thet Oo	
U Soe Tha	Državno planiranje in gospodarski razvoj		Kyu Kyu Win	Kyaw Myat Soe (žena - Wei Wei Lay)	
Polkovnik Thein Nyunt	Napredek mejnih območij, nacionalne skupine in razvojne zadeve		Kyin Khaing		
Generalmajor Aung Min	Železniški promet		Wai Wai Thar		
Brigadni general Thura Myint Maung	Verske zadeve			Aung Kyaw Soe (žena - Su Su Sandi), Zin Myint Maung	
U Thaung	Znanost in tehnologija		May Kyi Sein		
Brigadni general Thura Aye Myint	Šport		Aye Aye	Nay Linn	

Ime	*Ministrstvo*	*Datum rojstva*	*Zakonec*	*Otroci*	*Vnuki*
Brigadni general Thein Zaw	Ministrstvo za telekomunikacije, pošto in telegraf in Ministrstvo za hotele in turizem		Mu Mu Win		
Generalmajor Hla Myint Swe	Promet		San San Myint		

NAMESTNIKI MINISTROV

Ime	*Ministrstvo*	*Datum rojstva*	*Zakonec*	*Otroci*	*Vnuki*
Brigadni general Khin Mating	Kmetijstvo in namakanje				
U Ohn Myint	Kmetijstvo in namakanje		Thet War		
Brigadni general Aung Tun	Trgovina				
Brigadni general Myint Thein	Gradbeništvo		Mya Than		
Brigadni general Soe Win Mating	Kultura		Myint Myint Wai		
Brigadni general Khin Mating Win	Obramba				
Generalmajor Aung Hlaing	Obramba			Soe San	
U Myo Nyunt	Izobraževanje				
Polkovnik Aung Myo Min	Izobraževanje				
U Myo Myint	Električna energija				
Brigadni general Than Htay	Energetika				
Polkovnik Hla Thein Swe	Finance in prihodki				
U Kyaw Thu	Zunanje zadeve	15.8.1949	Lei Lei Kyi		
U Khin Mating Win	Zunanje zadeve		Khin Swe Soe (generalni direktor oddelka za zadruge)	Khin Swe Win Ko, Myo Zin, Myo Htwe	
Brigadni general Tin Naing Thein	Gozdarstvo				

Ime	*Ministrstvo*	*Datum rojstva*	*Zakonec*	*Otroci*	*Vnuki*
Prof. dr. Mya Co	Zdravje		Tin Tin Mya	Dr. Tun Tun Co (26.7.1965), Dr. Mya Thuzar (23.9.1971), Mya Thidar (10.6.1973), Mya Nandar (29.5.1976)	
Brigadni general Phone Swe	Notranje zadeve				
Brigadni general Aye Myint Kyu	Hoteli in turizem		Khin Swe Myint		
U Maung Aung	Priseljevanje in prebivalstvo				
Brigadni general Thein Tun	Industrija 1				
Brigadni general Kyaw Win	Industrija 1				
Podpolkovnik Maunag Kyaw	Industrija 2		Mi Mi Wai		
Brigadni general Aung Thein	Informiranje		Tin Tin Nwe		
U Thein Sein	Informiranje		Khin Khin Wai	Thein Aung Thaw (žena - Su Su Cho)	
Brigadni general Win Sein	Delo				
U Aung Thein	Živinoreja in ribištvo				
U Myint Thein	Rudarstvo		Khin May San		
Polkovnik Tin Ngwe	Napredek mejnih območij, nacionalne skupine in razvojne zadeve				
Brigadni general Than Tun	Napredek mejnih območij, nacionalne skupine in razvojne zadeve			May Than Tun (25.6.1970) mož: Ye Htun Myat	
Thura U Thaung Lwin	Železniški promet				
Brigadni general Thura Aung Ko	Verske zadeve		Myint Myint Yee		
U Nyi Hla Nge	Znanost in tehnologija				

Ime	*Ministrstvo*	*Datum rojstva*	*Zakonec*	*Otroci*	*Vnuki*
Dr. Chan Nyein	Znanost in tehnologija				
Brigadni general Kyaw Myint	Socialno varstvo, pomoč in ponovno naseljevanje		Khin Aye		
Brigadni general Maung Maung	Šport				
U Pe Than	Ministrstvo za promet in Ministrstvo za železnice		Cho Cho Tun		
Polkovnik Nyan Tun Aung	Promet				

BIVŠI ČLANI VLADE

Ime	*Funkcija*	*Datum rojstva*	*Zakonec*	*Otroci*	*Vnuki*
Viceadmiral Mating Mating Khin	Namestnik premiera	23.11.1929			
Generalpolkovnik Tin Tun	Namestnik premiera	28.3.1930			
Generalpolkovnik Tin Hla	Namestnik premiera in minister za vojaške zadeve in generalni intendant				
U Ko Lay	Minister v uradu premiera		Khin Khin	San Min, Than Han, Khin Thida (mož: Zaw Htun Co, drugi sekretar, sin umrlega drugega sekretarja generalpolkovnika Tin Oo)	
U Aung San	Minister za zadruge				
U Win Sein	Minister za kulturo	10.10.1940 Kyaukkyi			

Ime	*Funkcija*	*Datum rojstva*	*Zakonec*	*Otroci*	*Vnuki*
U Khin Maung Thein	Minister za finance in prihodke		Su Su Thein	Daywar Thein (25.12.1960), Thawdar Thein (6.3.1958), Maung Maung Thein (23.10.1963), Khin Yadana Thein (6.5.1968), Marlar Thein (25.2.1965), Hnwe Thida Thein (28.7.1966)	
Generalmajor Ket Sein	Minister za zdravje		Yin Yin Myint		
U Saw Tun	Minister za priseljevanje in prebivalstvo				
Polkovnik Thaik Tun	Namestnik ministra za gozdarstvo		Nwe Nwe Kyi	Myo Win Thaik, Khin Sandar Tun, Khin Nge Nge Tun, Khin Aye Shwe Zin Tun	
Brigadni general D O Abel	Minister v uradu predsednika SPDC		Khin Thein Mu		
U Pan Aung	Minister v uradu premiera		Nyunt Nyunt Lwin		
Generalpolkovnik Tin Ngwe	Minister za zadruge		Khin Hla		
Generalpolkovnik Min Thein	Minister v uradu predsednika SPDC		Khin Than Myint		
U Aung Khin	Minister za verske zadeve		Yin Yin Nyunt		
U Hset Maung	Namestnik ministra v uradu predsednika SPDC		May Khin Kyi	Set Aung	
U Tin Tun	Namestnik ministra za energetiko				

Ime	*Funkcija*	*Datum rojstva*	*Zakonec*	*Otroci*	*Vnuki*
Brigadni general Than Tun	Namestnik ministra za finance in prihodke				
U Soe Nyunt	Namestnik ministra za kulturo				
U Kyaw Tin	Namestnik ministra za napredek mejnih območij in za nacionalne skupine				
U Hlaing Win	Namestnik ministra za socialno varstvo, pomoč in ponovno naseljevanje				
U Aung Phone	Minister za gozdarstvo	20.11.1939	Khin Sitt Aye (14.9.1943)	Sitt Thwe Aung (10.7.1977) žena - Thin Zar Tun, Sitt Thaing Aung (13.11.1971)	

DRUGI FUNKCIONARJI V TURIZMU

Ime	*Funkcija*	*Datum rojstva*	*Zakonec*	*Otroci*	*Vnuki*
Podpolkovnik (upokojen) Khin Maung Latt	Generalni direktor, Direkcija za hotele in turizem		Win Kyi	Tun Min Latt (6.2.1969)	Nyan Min Latt (29.4.1997), Shane Min Latt (10.5.2000)
Polkovnik(upokojen) Htay Aung	Direktor hotelskih in turističnih služb Mjanmar				

VIŠJI OFICIRJI MINISTRSTVA ZA OBRAMBO

Ime	*Funkcija*	*Datum rojstva*	*Zakonec*	*Otroci*	*Vnuki*
Kontraadmiral Soe Thein	Vrhovni poveljnik (mornarica)		Khin Aye Kyi		
Generalpolkovnik Myat Hein	Vrhovni poveljnik (letalstvo)		Htwe Htwe Nyunt		
Polkovnik Nyan Tun	Vodja štaba (mornarica)				
Brigadni general Hla Shwe	Namestnik generalovega pribočnika				
Polkovnik Khin Soe	Namestnik generalovega pribočnika				

Ime	*Funkcija*	*Datum rojstva*	*Zakonec*	*Otroci*	*Vnuki*
Generalmajor Soe Maung	Vodja vojaškega sodišča				
Brigadni general Thein Htaik	Generalni inšpektor				
Generalmajor Saw Hla	Vodja vojaške policije				
Polkovnik Sein Lin	Direktor topništva				
Brigadni general Kyi Win	Direktor artilerije in oklepne enote				
Brigadni general Than Sein	Direktor, vojaške bolnice		Rosy Mya Than		
Brigadni general Win Hlaing	Direktor nabave				
Generalmajor Khin Aung Myint	Direktor za odnose z javnostmi in psihološko vojno				
Generalmajor Moe Hein	Poveljnik, vojaško usposabljanje				
Brigadni general Than Maung	Direktor ljudske milice in graničarjev				
Brigadni general Aung Myint	Direktor komunikacij				
Brigadni general Than Htay	Direktor, preskrba in transport				
Brigadni general Khin Maung Tint	Direktor varnosti tiskanih del				
Generalmajor Hsan Hsint	General, odgovoren za imenovanja	1951	Khin Ma Lay	Okkar San Sint	
Generalmajor Win Myint	Namestnik vodje vojaškega usposabljanja				
Generalmajor Aung Kyi	Namestnik vodje vojaškega usposabljanja		Thet Thet Swe		
Brigadni general Nyan Win	Namestnik vodje vojaškega usposabljanja				

ČLANI URADA VODJE VOJAŠKE OBVEŠČEVALNE SLUŽBE (OCMI)

Ime	*Funkcija*	*Datum rojstva*	*Zakonec*	*Otroci*	*Vnuki*
Generalmajor Kyaw Win	Namestnik vodje vojaške obveščevalne službe				
Brigadni general Myint Aung Zaw	Uprava				
Brigadni general Hla Aung	Usposabljanje				
Brigadni general Thein Swe	Mednarodni odnosi			Sonny Myat Swe (žena - Yamin Htin Aung)	
Brigadni general Kyaw Han	Znanost in tehnologija				
Brigadni general Than Tun	Politika in protiobveščevalna služba				
Polkovnik Hla Min	Namestnik				
Polkovnik Tin Hla	Namestnik				
Brigadni general Myint Zaw	Mejna varnostna in obveščevalna služba				
Brigadni general Kyaw Thein	Manjšine in gasilci, boj proti drogam ter mornariška in letalska obveščevalna služba				
Polkovnik San Pwint	Namestnik vodje oddelka				

VIŠJI OFICIRJI, KI VODIJO ZAPORE IN POLICIJO

Ime	*Funkcija*	*Datum rojstva*	*Zakonec*	*Otroci*	*Vnuki*
Polkovnik Ba Myint	Generalni direktor oddelka za zapore (Ministrstvo za notranje zadeve)				

UNION SOLIDARITY AND DEVELOPMENT ASSOCIATION (USDA)

Ime	*Funkcija*	*Datum rojstva*	*Zakonec*	*Otroci*	*Vnuki*
Brigadni general Aung Thein Lin	Župan in predsednik odbora za razvoj mesta Yangoon (sekretar)		Khin San Nwe	Thidar Myo	

Ime	*Funkcija*	*Datum rojstva*	*Zakonec*	*Otroci*	*Vnuki*
Polkovnik Maung Par	Podžupan YCDC (član CEC)		Khin Nyunt Myaing	Naing Win Par	

OSEBE, KI IMAJO KORISTI OD VLADNE GOSPODARSKE POLITIKE

Ime	*Podjetje*	*Datum rojstva*	*Zakonec*	*Otroci*	*Vnuki*
U Khin Shwe	Zaykabar Co.	21.1.1952	San San Kywe	Zay Zin Latt (24.3.1981) mož: Toe Naing Mann, Zay Thiha (1.1.1977)	
U Aung Ko Win (a) Saya Kyaung	Kanbawza Bank		Nan Than Htwe		
U Aik Tun	Asia Wealth Bank and Olympic Co.	21.10.1948	Than Win (3.12.1948)	Sandar Htun (23.8.1974), Aung Zaw Naing (1.9.1973), Mi Mi Khaing (17.6.1976)	
U Tun Myint Naing (a) Steven Law	Asia World Co.		Ng Seng Hong		
U Htay Myint	Yuzana Co.	6.2.1955	Aye Aye Maw (17.11.1957)	Eve Eve Htay Myint (12.6.1977), Zay Chi Htay (17.2.1981)	
U Tayza	Htoo Trading Co.	18.7.1964	Thidar Zaw (24.2.1964)	Pye Phyo Tayza (29.1.1987), Htoo Htet Tayza (24.1.1993), Htoo Htwe Tayza (14.9.1996)	
U Kyaw Win	Shwe Thanlwin Trading Co.				
U Win Aung	Dagon International	30.9.1953	Moe Mya Mya (28.8.1958), Yangon	Ei Hnin Pwint (a) Christabelle Aung (22.2.1981), Thurane Aung (a) Christopher Aung (23.7.1982), Ei Hnin Khin (a) Christina Aung (18.12.1983)	

DRŽAVNA GOSPODARSKA PODJETJA

Ime	*Funkcija*	*Datum rojstva*	*Zakonec*	*Otroci*	*Vnuki*
Polkovnik Myint Aung	Direktor Myawaddy Trading Co.				
Polkovnik Myo Myint	Direktor Bandoola Transportation Co.				
Polkovnik (upokojen) Thant Zin	Direktor Mjanmar Land and Development				
Maj Hla Kyaw	Direktor Myawaddy Advertising Enterprises				
Polkovnik Aung San	Direktor Hsinmin Cement Plant Construction Project				
Polkovnik Ye Htut	Myanmar Economic Corporation				